

جمعه ایرتسی - ۱۵ کانون ثانی ۱۹۲۷

جلد : ۷

دردنجی سنه — نومرو ۷۸

اداره خانه :

باب عالی جاده سنده اقدام

یوردی یاننده کی بناده

خصوصی دائره

صاحب و مدیری

محمد مسیح

مجله محبوسه

آبونه شرائطی : سنه لکی ۲۵۰

آلتی آیلغی ۱۲۵ ؛ فوق العاده

نسخه لرایچون ۳۰۰ و ۵۰۰

غروشدر .

بجوعه من هیئت نجه طبعی تنسیب

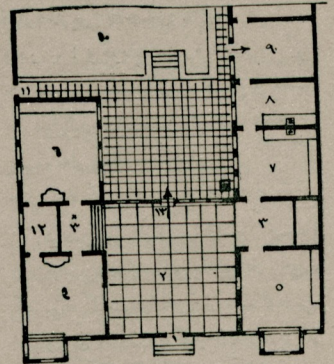
ایدلمه یین آئرلر اعاده ایدلمز .

هر آیلک برنجی و ادب . بشقی کوندری هیقار ، علمی ، ادبی ، اقتصادی ، صرئی رسمی مجموعه در

سليمان نظيف

ادرنهك تك قاتل قوللايشلي و مفرح اولرندن برينك جبهيله پروژيسي :

اولك انشاسي تاريخده دائر معلوماتر يوق ايسهده امثاله نسبت ايديله جك اولور ايسه (۱۲۴۰ - ۱۲۵۰ هـ) تاريخلري مابينده انشايديش اولسي محتملدر . بش اون سنه اول انشا قلمش كجي معوردر . ايكنجى روس استيلاسندن مقدم متصرفي برتورل ايش . استيلادن سوكر اخريستانلرك تصرفه كچمشر . داخله هر طرفي ياغلي بوبا ايله بويانش اولوب (۴) و (۶) نومرولى اولدر باروق اسلوبنده نقشيدر .



قره بلوط محله سنده كي اولك پروژه سي [۰]
[۰] ۱ - سيقاق قايبي [درت كوشه لي
مهرم دوشه لي بر طاشله آچيلمقده در . طاشاق
۲ نومرو]

۳ - (۵) نومرولى اودا ايله (۷) نومرولى
مطبخك آرا صوفلي - صوفاده بوبوك نامت
دولابلر وارددر .

۴ - (۴) نومرولى اودا ايله (۶) نومرولى
اودانك آرا صوفلي - (۱۲) نومرودكي صندوق
اوداسي وارددر .

۵ - مانچرلي .
۶ - كوت زارداسي .

۷ - زميندن برمتو بوبوك بئجه سدي .
اطرافنده اوستي مهرم دوشه لي بر سد ديواري
وارددر .

۸ - قايقان دوشه لي طاشله آچيلان بئجه
قايبي .

۹ - مهرمكندن قايقانلقه آچيلان قاي .
بوك جوازنده صاريك آغزي وارددر .

كجي قوللاندي ، ادبياتدن باشقه هر هانكي
بر مقصده خدمتكار اولماق قلمني وطنك و
وطنداشليكن خدمته آردمه قيلمى .

« عرقكه ، وطنكه تاريخكه احسان
ايتش اولان افراد واقوامك هيچ برى
اونوتما تورك اوغلي ، اونوتما . . . و عنو
ايمه ! . . » ديهن كنديسيدر . سليمان نظيف
ساده وطنپرور ذك ، عين زمانده وطنپرستى .
هركسك قلمنه نهايت بر عشق خالده
ياشاين وطن سوگيسه او ، كوكنده برين
ماهيقي وىردى . بوندن دولابي ، دوعندي
كوندئيرى ، حتى دوعندان اول مملكتك
اوغرادينى هر فلاكت ، ساپان نظيف
تا ايتچدن صارسان برر مصيبت اولمشدى .

بو سبيله بر جوق وطنداشك نسيانه آتديني
مؤلم حاده لى او ، سيلنميه جك برصورتده
دماغنه يازدى وىزى ايضاق ايجون بونلرى
زمان زمان تكرار ايتدى . تاريخمك بر
جوق صحنه سنك معصوم وطنداش قايله
بوياتمانه سائق اولان موسوق فولتريكن
آدادولوده و روم ايليده ايقاع ايتديكي
فاجعه لرى حافظه مزه حك ايدن كيمدر ؟
وطنپرست سليمان نظيفك ، وطندن

صوكرا سوديكي : ادبياتدى . منسوب
اولديني ادبيات جديده نسلنك فعال دورنده
واقعا او بك آرجايشه بيلدى ، آرقاداشلرى
ثروت قوننده هر هافتا يكي بر محصول عرض
ايدركن بوردينك استانبوله ياقين بوكوشه
سنده ازواه محكوم بر ايقلمى . فقط
صوكرا ، آرقاداشلريكن ضوصدقلى
وقتلهده او سويله مكه و آرتق تولومنه قادر
برداها سكوت ايمهك اوزره سويله مكه
باشلادى . دنيله بيلركه ، اوچ يوز يكرى
درت انقلابندن برى ساپان نظيفك يازى
بازماديني كون يوقدر . اولنك ايجون مرحوم

ادبيات جديده نسلى صوك اون سنه
ايتچده اوچ قيمتلى عضوي قايپ ايتدى ،
توفيق فكرتى تفقياً تولن ساپان باشازاده
سامى يكدن صوكرا ، ساپان نظيف ده
آرتق آزامزدن چيكلمش بولونيور .
فكرتك تولوى بو مملكت ايجون بر ذى
حيات فضيلتك ، ساپان باشازاده سامى بكك
تولومده تيز ولكمىز بر وجدانك نيايى
ديمكى . ساپان نظيفك هيچ بلكه مديكمز
برآنده بى ايديا ترك ايدو بر مى ايسه
قادر ، بايغ ، ولود بر ايتامك غروني اولدى .
ادبيات جديده نسلى و اونكله برلكده
بوتون وطن ، بو اوچ انهدامك قارشيسنده
نه قادر آغلاسه برى وارددر .

دونك ماتمى بوگون نازمه ليرك كيمسيه
كوز ياشي دوكديرمك نيتنده اولمادينمز
جهتله ، فكرته ساپان باشا زاده سامى
[مستعار ناميله ساپان نسيب] بك حقتده
فضله بر شي سويله مك ايستميور . آتجاق ،
ضيايله قلمزده آچيلان جريهمك هنوز
قاناقده اولديني شو دقيقه لره ، درين بر
بر نسلى احتياجيله ، ساپان نظيفدن بحث
ايمهك قابل اوليور .

ظن ايدىوزكه تاريخ ، ايلريه تدقيق
ايتديكي زمان ساپان نظيف ايكي عنوان
آلنده ذكر ايدمچكدر : بوبوك وطنپرور
استاد اديب . . . بزجه تاريخك ساپان
نظيفه بحق اضاانه ايدمچكي صفتلر ، ايشته
بونلردن عبارتدر . ساپان نظيف حياتنده
شعره ، ادبياته زوال بولماز بر محبتله
مربوط قالدى . فقط اونك ادبياتندنده
اول و محقق دها جوق سوديكي كوزل
وطنيله وطنداشلى ايدى . ساپان نظيف
هيچ بر حرص و منفعته آلت اولماق قلمنى
وطنى و وطنداشلى اوغرنده بر قيلمى

حکابه :

بومبا

استقلال حربی خاطرهلرندن

بر حزیران کیجه سیدی . قورقونج
اورمانلرک کوکسندہ بوغوق بر حاریتی ایله
آقان اولو جای ، اوزاق و اسرارلی اوچو-
روملردن ، درهلردن چارینار ، خومور-
دانار ، ایکیلرک کچر کن وحشی وقاریشیق
عکسلر یاییور ، قایالره چاریدقجه هایقیراق
شاخلانیور ؛ کوکردهش اساطیری بر
آرسلانک یله سنه بکزه یه بیاض کوپوکلری
قاروب صاحیبوردی .

اورمانلرده روحه اورپهرملر ویرهن
محتشم و عظمتلی بر آهنگ واردی .
اولو چایک بر کنارنده مهم کولکلر
قیمیدانیور ، آرا صبرا پارلایوب سونهن
سیغارا آتشلری کورونیوردی . یم ییمن
آتلرک نالیرینی طاشلره چارباراق آشینهلری ،
زمان زمان تکرور ایدهن قوتلی خوروئیلری
آراسنده قیصه شاوورلر ایشیدیلوردی .
سایي دولدران ییلدزلرک ، و بر
کوموش خنجره بکزه یه نیجه هلالک
براق ضیللری سیاه اورمانلری اوپوردی .

سرت برس ایشیدیلدی :

— آرقادشله ، حاضریمی ز ؟

بو ، اوراده کیجه له مش تورک آقینجیلر-
ینک ریشی طوغان بکک سسی ایدی .
انسان کولکلری سرعته قایناشدیلر ،
آتلر اکرله نیور ، اوزه نکیلر ، مهموزلر
شاقیردایوردی . براز صوکرانجه بر
پایقسا اوززنده عجول ، خیرچین نال
سسلرله بر دیزی سیاه کولکه تیرتیه تیرتیه
قایوب کیدیوردی .

اولوچای کیتدکجه اوزاقلاشان آقینجیلرک
آرقاسندن بوغوق ، قاراناکی بر اوغولتو ایله
قوشیوردی .

نهایت

بردنره آتشی بر فراغته بو کون ،
ییری ییلاق حسلی ، الهاملری کوکولمک
آوولرلم ایچنده بوروشدی بر بر ..



چایردایان اوجاقده نهایت یاندی کیتدی ،
طلونشان پروانلر کی قیوراندی کیتدی
یاری عمریمی آلان او سهوکیلی شعرل ..



بیقارق امید دین بر نخل سرائی ،
اوزون مدت سیر ایتدم بو خرن مظهری ؟
آلداندن صوکران بن وارین هرشیم یانین .



بو آجیقل تولومده کنام اوله ییله ،
باشاداماز کوزلم ندامت حسلره ،
اوپن اوونوبنمه آتیق اوده ایتانین .!

۲ کانون نای ۱۹۲۷

ملیانه صرلی

استادک اثرلری بک قولای صایلاماز .
بو کوچوک نأثرنامه نیک قادروسی مساعد
اولمدینی ایچنر سلیمان نظیفک صنعتی حقنده کی
فکرنیزی بوراده درمیان ایدجک دکلز .
یالکیز شونی قید ایدلمکه ، بزجه ، ادبیتمز
سلیمان نظیفه جوق بر شی' مدیون اولماسه
کرکدر . معافیله محققدرکه ، سلیمان نظیف
یازیریلله معلوماتمز یکونه ای علاوهر
یادی . نه اولورسه اولسون بو خدمتی
اولنک دائما حرمته آکیلمسه وسیله اوله جقدر .
۱۳ کانون نای ۱۹۲۷

محمد نهال



بر ساعت صوکران آتیلر ساقاریانک اوکنده
ایدیلر . اسمر بر آینه بکزه نهرک
دورغون بوزی تیرتیه ییلدزلرله دولوایدی .
ساقاریا ، اطرافده دردینی آچقندن چه کینه
صولون ، ایچلی رقیز کی ایچین ایچین آغلایارق
آقوردی . آقینجیلر نهرک سسرلکنی
خیربالایارق کچدیلر . صوکران اتلردن ایدیلر .
بوراده کوز آلایدیلکی قادار اوزانان دومدوز
اکین تارلاری باشلایوردی . طوغان بک قیصه
ودولون برسله شو اسمرلی وردی :

— آرقادشله ، ای دیکله نیک : بر ساعت

اوتهده دشمنک بر هجوم آلائی وار . بونلر
یابانچی دکل ، هپسی برلی روملر و ارمینلردر .
قرارگاهلری یاقاجنز ! هجوم اشارتم
«وور . !» قومانداسیدر . هپکیزنم کی
حرکت ایدجکسکیز . بو آلائی مطلقا
صارصایمالیدر . ناموسسز کوپکلرک کچدکاری
یرلرده نلر یایدقیرنی بیلرسکیز . بلکه
هیمز اوله جکیز . فقط انتقام الهرق اوله جکیز .
شیمدی هر طرف ساکندی . ساقاریا

درین برسمزلک ایچنده قیوریلایقوریلایا آقوب
کیدیسور ، کیش سمالاس تیرتیه ییشلره تنفس
ایدیوردی . اون اوچ کیشیدن عبارت اولان
آقینجیلر اتلرنی بدکلرینه آلاق اکین
تارلاری ایچله کومولدیلر . خنفس رروزکارک
اوقشاماسی آتنده کیزی فیصلتیلرله اوپوشهن
اکین باشاقلرینک آراسنده سیلنرک ایلرله یین
بلرسز ، قاریشیق بر حرکت فرق اولونیوردن .
بویلهجه جوق زمان کیتدیلر . . .

اکین دریا سندن چیدققلری وقت
بویوک بر آجاجک آتنده طولانمشلردی .
یاواش سسلرله قونوشیورلردی . آجاجک
صیق یارقلری آراسندن قالقان برقراتالک
قاناد وروشلری ایشیدیلدی . طوغان بک
کون دوعو طرفی اشارت ایددی . اوراده
تپمک اتکنده بعضی ایشیقلر تیرتیه یوردی .
یونان اوردوسلک قانی ییشدارلری اسکیشهرک
یاتیق برکوننده قرارگاهلرینی قورمشلردی .
اوراده تورک قانی ایچیلر ، تورک ناموسی